

Declaration and Power of Attorney for Patent Application

特許出願宣言書及び委任状

Japanese Language Declaration 日本語宣言書

私は、以下に記名された発明者として、ここに下記の通り宣言する:	As a below named inventor, I hereby declare that:
私の住所、郵便の宛先そして国籍は、私の氏名の後に記載された通 りである。	My residence, post office address and citizenship are as stated next to my name.
下記の名称の発明について、特許請求範囲に記載され、且つ特許が 求められている発明主題に関して、私は、最初、最先且つ唯 の発明 者である(唯一の氏名が記載されている場合)か、或いは最初、最先 且つ共同発明者である(複数の氏名が記載されている場合)と信じて いる。	I believe I am the original, first and sole inventor (if only one name is listed below) or an original, first and joint inventor (if plural names are listed below) of the subject matter which is claimed and for which a patent is sought on the invention entitled OPTICAL AMPLIFIER, PASSING-WAVELENGTH CHARACTERISTIC CONTROL METHOD IN OPTICAL
	AMPLIFIER, AND OPTICAL TRANSMISSION SYSTEM
上記発明の明細書はここに添付されているが、ド記の欄がチェック されている場合は、この限りでない:	the specification of which is attached hereto unless the following box is checked:
□ の日に出願され、 この出願の米国出願番号またはPCT国際出願番号は、 であり、且つ 回 の日に補正された出願(該当する場合)	was filed on as United States Application Number or PCT International Application Number and was amended on (if applicable).
私は、上記の補止書によって補止された、特許請求範囲を含む上記 明細書を検討し、且つ内容を理解していることをここに表明する。	I hereby state that I have reviewed and understand the contents of the above identified specification, including the claims, as amended by any amendment referred to above.
私は、連邦規則法典第37編規則1.56に定義されている、特許 性について重要な情報を開示する義務があることを認める。	I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, Section 1.56.

I hereby claim foreign priority under Title 35, United States Code.

Section 119(a)-(d) or 365(b) of any foreign application(s) for patent or inventor's certificate, or 365(a) of any PCT International application which designated at least one country other than the United States

listed below and have also identified below, by checking the box, any foreign application for patent or inventor's certificate, or PCT International application having a fling date before that of the

Japanese Language Declaration

(日本語宣言書)

私は、ここに、以下に記載した外国での特許出願または発明者証の 位は、これ、外下には対していません。 上顧、或いは米国以外の少なくとも一国を指定している米国法典第3 5編第365条(a)によるPCT国際出願について、同第119条(a) −(d)項又は第365条(b)項に基づいて優先権を主張するとともに、 優先権を主張する本出願の出願日よりも前の出願日を有する外国での特許出願または発明者証の出願、或いはPCT国際出願については、いかなる出願も、下記の枠内をチェックすることにより示した。

		application for which priority is claimed.	
Patent Application Prior Foreign Application(s) 外国での先行出願		. *	- Priority Not Claimed ・ 優先権主張なし
2002-323067	Japan	November 6, 2002	
(Number)	(Country)	(Day/Month/Year Filed)	
(番号)	(国名)	(出願日/月/年)	
(Number)	(Country)	(Day/Month/Year Filed)	
(番号)	(国名)	(出願日/月/年)	
私は、ここに、下記のいかなる	米国仮特許出願についても、その米	I hereby claim the benefit under Title 35	
国法典第35編119条(e)項の	利益を主張する。	119(e) of any United States provisional a	
(Application No.)	(Filing Date)	(Application No.)	(Filing Date)
(出願番号)	(出顏日)	(出願番号)	(出願日)
典第35編第120条に基づく利なる P C T 国際出願についても、 を主張する。また、本出願の各特 35編第112条第1段に規定さ P C T 国際出願に開示されていな 出願日と本国内出願日または P C	る米国出願についても、その米国法 益を主張し、又米国を指定するいか その同第365条(c)に基づく利益 許請求の範囲の主題が、米国法典第 れた態様で、先行する米国出願又は い場合においては、その先行出願の T国際出願日との間の期間中に入手 7編規則1.56に定義された特許 示義務があることを承認する。	I hereby claim the benefit under Title 35 120 of any United States application(s), o International application designating the Land, insofar as the subject matter of each application is not disclosed in the prior Uniternational application in the manner prior Title 35, United States Code Section 1 to disclose information which is material Title 37, Code of Federal Regulations, available between the filing date of the prinational or PCT International filing date of	r 365(c) of any PCT Inited States, listed below n of the claims of this nited States or PCT ovided by the first paragraph 12, I acknowledge the duty to patentability as defined in Section 1.56 which became ior application and the
(Application No.)	(Filing Date)	(Status: Patented, Pending, Ab	
(出願番号)	(出願日)	(現況 : 特許許可、係属中	
(Application No.)	(Filing Date)	(Status: Patented, Pending, Ab	
(出願番号)	(出願日)	(現況 : 特許許可、係属中	
利け ここに書明された利力自	の知識に伝わる随端が直字でもり	I hereby declare that all statements made	herein of my own

私は、ここに表明された私自身の知識に係わる陳述が真実であり、 且つ情報と信ずることに基づく陳述が、真実であると信じられること を宣言し、さらに、故意に虚偽の陳述などを行った場合は、米国法典 第18編第1001条に基づき、罰金または拘禁、若しくはその両方 により処罰され、またそのような故意による虚偽の陳述は、本出願また たはそれに対して発行されるいかなる特許も、その有効性に問題が生 ずることを理解した上で陳述が行われたことを、ここに宣言する。

knowledge are true and that all statements made on information and belief are believed to be true; and further that these statements were made with the knowledge that willful false statements and the like so made are punishable by fine or imprisonment, or both, under Section 1001 of Title 18 of the United States Code and that such willful false statements may jeopardize the validity of the application or any patent issued thereon.

Japanese Language Declaration

(日本語宣言書)

委任状: 私は本出願を審査する手続を行い、且つ米国特許商標庁との全ての業務を遂行するために、記名された発明者として、下記の弁護士及び/または弁理士を任命する。(氏名及び登録番号を記載すること)

POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint the following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith (list name and registration number).

The attorneys and agents of Staas & Halsey LLP under USPTO Customer No. 21,171.

書類送付先

Send Correspondence to:



21171
PATENT TRADEMARK OFFICE

直通電話連絡先: (氏名及び電話番号)

Direct Telephone Calls to: (name and telephone number)

Telephone: 202-434-1500 Facsimile: 202-434-1501

唯一または第一発明者氏名		Full name of sole or first inventor
		Hideaki SUGIYA
発明者の署名	日付	Inventor's signature Date Date Date Date
住所		Residence
		Kawasaki, Japan
国籍		Citizenship
		Japanese
郵便の宛先		Post Office Address
		c/o FUJITSU LIMITED,
		1-1, Kamikodanaka 4-chome, Nakahara-ku, Kawasaki-shi, Kanagawa 211-8588 Japan
第二共同発明者がいる場合、その氏名		Full name of second joint inventor, if any
第二共同発明者の署名	日付	Second inventor's signature Date
住所	 	Residence
国籍		Citizenship
郵便の宛先		Post Office Address
2		

(第三以下の共同発明者についても同様に記載し、署名をすること)

(Supply similar information and signature for third and subsequent joint inventors.)